

May 16, 2005

To Whom It May Concern:

Please be advised that Centro Campesino will be open for the summer session from June 13, 2005 to July 22, 2005.

Through a grant from the United States Department of Agriculture, it will be possible to offer all children 18 years of age or under, regardless of race, color, gender, disability, age or national origin a breakfast and/ or lunch at no charge this summer. This program only provides funding during the summer session. When regular school starts in August, students will have to complete the application for free or reduced price meals, as they have done in the past. Centro will have a designated sign- in period for those students not enrolled in summer camp. The sign- in will be on the 10th day of June, between the hours of 5:00 PM and 6:00 PM. Any child wishing to participate in the Summer Food Service Program for Children that fails to enroll during the designated sign- in period will need to check- in with the Program Coordinator prior to reporting to the classroom for meal service. This is necessary for security, safety and control reasons.

Sincerely,

Sonia Mucarsel
AmeriCorps/ YouthPride Director

Mayo 16, 2005

A Quién Pueda Interesar:

Por medio de la presente le informamos que el programa de YouthPride en El Centro Campesino Farmworkers, Inc., estará abierto durante la sesión de verano desde Junio 13 hasta Julio 22 del 2005.

Mediante una subvención del Departamento de Agricultura durante la sesión de verano, podremos ofrecer un desayuno o almuerzo gratis o ambos, a todos los niños de 18 años de edad o menores, sin tener en cuenta su raza, color, género, impedimento físico o mental, edad u origen nacional. Como los fondos de este programa son solo para el verano, cuando comience el curso escolar en agosto, los estudiantes tendrán que presentar una solicitud para obtener comidas gratis o a precios reducidos como han hecho en el pasado. La escuela tendrá un periodo de inscripción designado al efecto para aquellos estudiantes que no estén matriculados en la sesión escolar de verano, que tendrá lugar el día 10 de Junio, entre las 5:00 PM hasta las 6:00 PM.

Cualquier niño/a que no se haya inscrito durante el periodo de inscripción designado, deberá hablar con el/la director/a para que apruebe su inscripción en el programa. Esta medida es necesaria por razones de seguridad, protección y control.

Gracias,

Sonia Mucarsel
AmeriCorps/ YouthPride Director